

Porównanie tłumaczeń Jozuego 12:18

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	król Afek – jeden; król Laszaronu – jeden;* ¹⁾
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	król Afek — jeden; król Laszaronu — jeden;
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Król Afek — jeden; król Laszaronu — jeden.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Król Afek jeden; król Saron jeden.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	król Afek jeden, król Saron jeden;
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	król Afek, jeden; król Laszaronu, jeden;
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Król Efeku jeden; król Laszaronu jeden;
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	król Afek, jeden, król Laszaronu, jeden,
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	król Afek - jeden, król Szaronu - jeden,
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	król Afeku; król Laszaronu;
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	царя Афека Саронського,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	król Afeku – jeden; król Szaronu – jeden;
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	król Afeku jeden; król Laszaronu jeden;

¹⁾ król Laszaronu – jeden : brak w G Mss.